

**Zeitschrift:** Rheinfelder Neujaarsblätter  
**Herausgeber:** Rheinfelder Neujaarsblatt-Kommission  
**Band:** 51 (1995)  
  
**Rubrik:** Rheinfelder Chronik

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**





Chronik











# Rheinfelder Chronik

Andres Baltzer

vom 1. Juli 1993 bis zum 30. Juni 1994

## 1. Politik, Wirtschaft, Ereignisse

koordiniert von Andres Baltzer in Zusammenarbeit mit Pierre Soder (Politik, Ereignisse) und Albert Wuhrmann (Wirtschaft)

Pierre Soder  
Albert Wuhrmann

Im Bezirk Rheinfelden sind 440 Personen arbeitslos, 258 Männer und 182 Frauen.

### Juni

30.06.93

Revierförster Ernst Omlin ist seit 25 Jahren im Dienste der Stadt. Schorn und Groh GmbH, Karlsruhe und die Rheinfelder Furnierwerke AG treffen ein partnerschaftliches Uebereinkommen, wonach die deutsche Unternehmung den Produktionsbetrieb der Furnierwerke AG per 1. Januar 1994 übernimmt. Schorn und Groh GmbH ist einer der bedeutendsten deutschen Furnierhandelsbetriebe im EWR-Raum. Die neue Unternehmung firmiert unter SG Furnierwerke AG Rheinfelden. Das Zähringerstädtchen St. Peter begeht das 700-jährige Jubiläum. Unwetter mit schweren Regengüssen.

### Juli

01.07.93

01.07.93

Vier Jungstörche werden mit der Auszugleiter der Ciba Basel vom Kamin der ehemaligen Viscose herabgeholt. Nach dem Tod ihres Vaters drohten die jungen Vögel zu verhungern.

03.-04.07.93

05.-07.07.93

13.07.93

Der Schleusenbetrieb in Augst wird kurz nach Inbetriebnahme der neuen Schleuse wegen Reparaturen unterbrochen, da die Schleusentore klemmen. Die Personenschiffahrt wird durch Umsteigen aufrecht erhalten.

18.-26.07.93

Am Klausen-Memorial der Rennauto-Veteranen ist Walter Grell auf seinem Bugatti mit 84 Jahren ältester Teilnehmer.

24.-25.07.93

Nach Beendigung von Sanierungsarbeiten am Bahnhofgebäude kann die Schaltherhalle wieder benutzt werden.

29.07.93

### August

An der Bundesfeier tritt Roland Recher als Festredner auf. Er veranschaulicht die Vielfältigkeit auf der Weltkugel in den Richtungen Nord-Süd und West-Ost in Wort und Musik. Das Feuerwerk geht auf der Quellenmatte in die Luft.

01.08.93

01.08.93

Durch einen von unbekannten Tätern gezündeten Sprengkörper wird der Brunnen bei der Schifflande beschädigt.

20.08.93

Gründung der Jugendfeuerwehr »Ju-Fü«, der 28 Buben und Mädchen der Jahrgänge 1980 und 1981 angehören.

20.08.93



- 21.08.93 Am Waldgang für die Einwohner nehmen ca. 200 Personen teil. Es wird Verständnis für die Umwelt geweckt, und alte und neue Arbeitstechniken von der Axt zu neuesten Maschinen werden demonstriert. Die Teilnehmer werden auf die Verwendung sowie auf die Preise der anfallenden Holzarten aufmerksam gemacht.
- 23.08.93 Eröffnung der Wohngruppe Reichi, Möhlin, für Psychischkranke durch Stiftungspräsident Rudolf Vogel und Regierungsrätin Stephanie Mörikofer.
- 31.08.93 Prof.Dr. Willy Büttiker wird von der Russischen Akademie in St.Petersburg die Pawlowski-Medaille verliehen für seine Verdienste auf dem Gebiet der Entomologie, der Parasitenkunde und der Ökologie.

### September

- 01.09.93 Die Migros führt auf ihrem Parkiengelände Parkuhren ein, um Nicht-Kunden fernzuhalten.
- 01.09.93 Die Familie D. und E. Zacharias übernimmt neu die Leitung des Café Rosenau.
- 05.09.93 Die älteste Rheinfelderin, Frau Frieda Müller, wird zu ihrem 102. Geburtstag vom Stadtammann, Vizeammann und Gemeindegemeinschreiber im Bentley-Direktionswagen von Adolf Roniger zu einem Zvieri auf der Schauenburg ausgeführt.
- 10.–11.09.93 Rheinfelder Altstadtfest mit sportlichen und unterhaltenden Aktivitäten und 29 »Festbeizen«.
- 15.09.93 Zwölfter Molinari-Marsch über Inzlingen und Rötteln nach Kandern und zurück über Adelshausen mit 28 Teilnehmern.
- 16.09.–12.10.93 In der Schalterhalle der Neuen Aargauer Bank werden Photos aus dem Archiv des Verkehrsvereins zum 100-Jahr-Jubiläum des Vereins ausgestellt. Es wird eine Chronik herausgegeben.
- 18.09.93 Die Ludothek an der Rindergasse begeht den »Nationalen Spieltag« mit allerlei Volksbelustigungen und einem Ballonwettbewerb.
- 18.09.93 Auf dem Parkplatz Schützenweg wird mit einem Kompostmobil das richtige Kompostieren von Küchen- und Gartenabfällen gezeigt. Auf dem Migros-Parkplatz erfolgt dieselbe Instruktion am 25.09.93.
- 24.09.93 Die Firmen Fotostudio Zimmermann, Foto Video Marlin und Veronesi Optik sind alle unter einem Dach an der Marktgasse 20 in Rheinfelden. Foto Video Marlin feiert die Namensänderung und Veronesi Optik die Geschäftsübernahme.
- 25.–26.09.93 Neue Gottesdienst- und Bureauräume der Freien Evangelischen Gemeinde Rheinfelden am Weiherweg werden mit einem »Tag der offenen Tür« und einem Festgottesdienst eröffnet.
- 25.09.93 Ingrid Kral und Renate Ruckstuhl eröffnen am Obertorplatz ein Verkaufsgeschäft »zum Chuchichäschtli« mit Geschirr, Gläsern, Küchenzubehör und Geschenkartikeln.



- Mit einer Stimmbeteiligung von 38% werden vom Schweizer Stimmvolk alle fünf vorgelegten Vorlagen mit grossem Mehr angenommen: das neue Arbeitslosenversicherungsgesetz mit 1'224'493 Ja gegen 515'010 Nein (in Rheinfelden 1'930/676), die Massnahmen gegen die Kostensteigerung bei den Krankenkassen mit 1'414'534 Ja gegen 342'521 Nein (2'191/431), gegen den Waffenmissbrauch mit 1'539'594 Ja gegen 245'114 Nein (2'486/198), für einen arbeitsfreien 1. August mit 1'490'492 Ja gegen 289'041 Nein (2'311/360) und für den Übertritt des Laufentals zum Kanton Basel-Landschaft mit 1'189'208 Ja gegen 393'263 Nein (1'979/476). Fünf Walliser Gemeinden konnten wegen der Hochwasserkatastrophe vom 24./25.9. nicht mitstimmen.
- Bei den Rheinfelder Gemeinderatswahlen werden bei einem absoluten Mehr von 1'160 Stimmen die Bisherigen Hansruedi Schnyder (SVP) mit 1'613 und Ruedi Vogel (FDP) mit 1175 Stimmen wiedergewählt; Urs Hohler (FDP, neu) gelang der Sprung in den Stadtrat auf Anhieb mit 1'208 Stimmen; die zwei verbleibenden Ratssitze müssen in einem zweiten Wahlgang besetzt werden.
- Pfarrer Roland Baumann von der Reformierten Kirchgemeinde Rheinfelden/Magden/Olsberg wird mit 1'007 Stimmen für 6 Jahre wiedergewählt.
- Oktober**
- Die Schweizerische Kreditanstalt und das Hotel Restaurant Ochsen feiern Wiedereröffnung nach einer Umbauzeit von insgesamt rund 18 Monaten. Die Bank verfügt über moderne Kundenzonen und Büroräumlichkeiten. Das Hotel Ochsen kann seinen Gästen neurenovierte Zimmer anbieten.
- Die Firma Spreyermann und Co. an der Brodlaube ist vor 50 Jahren aus der Eisenhandlung Frech hervorgegangen. Unter Rolf Spreyermann mit einem Porzellan- und Glaswarenangebot erweitert, konzentrierte sie sich nach dessen Tod auf Spiel-, Hobby- und Bastelwaren sowie auf Modellbau. Seit einem Jahr liegt die Geschäftsführung bei Benedikt Gürtler.
- Im zweiten Wahlgang wird der bisherige Gemeinderat Peter Scholer mit 1'049 Stimmen wiedergewählt. Neu gewählt wird Werner Hassler (CVP) mit 942 Stimmen. Nicht gewählt sind die beiden Kandidatinnen Ruth Schneider (761 Stimmen) und Marianne Schärner (668 Stimmen).
- Frauenzmorge der Frauenvereine im »Treffpunkt« mit Referat der Historikerin Trudi Witzig (Uster) über »Frauenrollen - gestern und heute«.
- Die 1938 aufgestellten Grenzbrigaden werden aufgehoben. Mit ihnen auch die aargauisch-baslerische Grenzbrigade 5, deren Fahne in einer Feier auf dem Bözberg in Anwesenheit der zuständigen Behörden übergeben wird.



- 25.10.93 Von den neuen Wirten Irma Brun und Hubert Brunner wird das Restaurant »Brauerei« beim Feldschlösschen wieder eröffnet.
- 29.10.93 Neueröffnung der Metzgerei Stöckli nach Umzug von der Geissgasse 7 nach 9 in den umgebauten Marugg-Bau.
- 30.10.93 Brand der Waldhütte in der Unteren Rüchi östlich des Regionalspitals.
- 31.10.93 Die Zahl der Arbeitslosen im Bezirk Rheinfelden beträgt 444: 251 Männer und 193 Frauen.

#### November

- 02.11.93 Der Grosse Rat genehmigt die Nutzungsabfolge Chleigrüt für Kiesausbeutung und nachträgliche Auffüllung und Rekultivierung für das Zufahrt- und Werkplatzareal des neuen Kraftwerks Rheinfelden, mit Einschluss eines Deponieplatzes für die aus dem Rheinbett zu entfernenden Gesteinsmassen aus dem Gwild.
- 07.11.93 Als Gemeindeammann wird Hansruedi Schnyder mit 1259 Stimmen bestätigt. Ruedi Vogel wird als Nachfolger von Kurt Theiler mit 615 Stimmen neuer Vizeammann. Es finden auch Kommissionswahlen statt. Doch muss zur Ergänzung ein 2. Wahlgang stattfinden.
- 09.11.93 Unter dem Patronat der THV Treuhand AG Rheinfelden erläutern Joseph Schüller und Hanspeter Felder die »Mehrwertsteuer in der Praxis«.
- 10.11.93 An der Budgetversammlung der reformierten Kirchgemeinde wird einem Anbau eines Versammlungslokals an die Kirche zugestimmt, der 215'000 Fr. kosten wird. Erstmals überschreitet das Budget die 2-Millionen-Grenze.
- 11.11.93 Tag der offenen Tür des Regionalcenters der Aargauischen Elektrizitätswerke.

Neues  
Postgebäude





Parteitag der FDP Aargau im Bahnhofsaal in Rheinfelden. Das Regierungsprogramm 93/97 und das Aktionsprogramm 94 werden diskutiert.	13.11.93
Nach einer Bauzeit von 22 Monaten bezieht die PTT den Um- und Erweiterungsbau an der Kaiserstrasse in Rheinfelden. Damit wird auch das Provisorium beim Casino aufgehoben.	15.11.93
Tagung der Mitteleuropäischen Brautechnischen Analysenkommission in der Brauerei Feldschlösschen.	17.–19.11.93
Behördentreffen der Städte Rheinfelden beidseits des Rheins. Auf Einladung des Oberbürgermeisters Eberhard Niethammer wird die neue Kirche St. Michael in Karsau besucht. Die Verdienste des abtretenden Vizeammanns Kurt Theiler und des Kurdirektors Peter Ryser werden hervorgehoben, letzterem für ein »Europäisches Rheinfelden«.	19.11.93
Aussprache im römisch-katholischen Treffpunkt über die Wahl des Bischofs von Basel. Jedes Kirchenmitglied hat das Recht, seine Meinung zu äussern.	25.11.93
An der römisch-katholischen Kirchgemeindeversammlung wird Werner Hassler nach 22 Jahren Arbeit im Kirchenrat verabschiedet. Er will sich ganz dem Gemeinderat widmen, in den er kürzlich gewählt worden ist. Vizepräsident Paul Öchsli wird sein Amt bis zum nächsten Wahltermin weiterführen.	27.11.93
Die SVP der Stadt Rheinfelden begeht im Rathaussaal ihr 25jähriges Jubiläum.	27.11.93
Weihnachtsmarkt im Augarten.	27.11.93
Eidgenössische Abstimmung: Die Mehrwertsteuer zu 6,2% wird mit 1'347'054 Ja gegen 673'847 Nein von allen Ständen ausser VS angenommen (in Rheinfelden 1'630 Ja/577 Nein); ebenso angenommen werden deren Erhöhung um 0,3% mit 1'673'507 Ja / 852'087 Nein (1'102/798) sowie der 1%-Zuschlag für die AHV mit 1'258'519 Ja / 751'503 Nein (1'470/731) und auch die Erhöhung der Mineralölzölle mit 1'211'181 Ja / 785'634 Nein. Abgelehnt wird die Initiative für das Verbot der Tabakwerbung mit 1'520'910 Nein gegen 521'344 Ja (1662 Nein / 553 Ja).	28.11.93
Die Rheinfelder Schulpflege wird im 2. Wahlgang komplettiert.	28.11.93
Gérald Dörfler vom Hotel Schiff wird von der »Minotel Suisse«-Generalversammlung zu deren Präsidenten gewählt.	30.11.93
<b>Dezember</b>	
In Glarus feiert Dr. Eduard Vischer seinen 90. Geburtstag. Er hat 1932 bis 1934 an der hiesigen Bezirksschule Deutsch, Geschichte, Lateinisch und Griechisch gelehrt, als Nachfolger von Hermann Merz und als Vorgänger von Dr. Heinrich Staehelin. An die Höhere Stadtschule Glarus berufen, wurde er dort später Staatsbibliothekar und -Archivar. 1969 wurde ihm der Basler Wissenschaftspreis	03.12.93



für seine Geschichtsstudien verliehen. Für die Aargauer Geschichte sind neben »Aargauischer Frühzeit (1803-1853)« seine Forschungen über den Briefwechsel zwischen Rudolf Rauchstein und Andreas Heusler von Bedeutung. Ein Beitrag zur Geschichtsphilosophie sind seine Studien über den dänischen Historiker und preussischen Politiker Berthold Georg Niebuhr. Im hohen Alter noch aktiv, befasst er sich mit einem Werk über »Den Bund und die Schule«.

- 07.12.93 An der Ortsbürgergemeinde-Versammlung nehmen 52 von 299 Stimmberechtigten teil und genehmigen das mit Fr. 2,685 Mio ausgeglichene Budget. Nach Diskussionen über den Baurechtsvertrag mit der Bieber Gartenbau AG wird dem Gemeinderat Kompetenz erteilt, die Reiheneinfamilienhäuser »Bürgenstal« in Magden zum Gesamtpreis von Fr 1,4 Mio an die Mieter zu veräussern. Ferner erhält der Gemeinderat die Vollmacht für Liegenschaftserwerbsverträge (bis Fr 700'000) und andere Liegenschaftsgeschäfte. Hans Grell wird nach 47 Jahren als engagiertes Mitglied in verschiedenen Kommissionen der Ortsbürgergemeinde verabschiedet. Weitere Abschiedsworte sind den abtretenden Gemeinderäten Kurt Theiler und Marco Invernizzi gewidmet.
- 07.12.93 Der Gewerbeverein Rheinfelden, das EZR und die Rhein-Parking AG informieren über die Planungsarbeiten für ein neues Storchennest-Parking. Das Projekt sieht vor, auf zwei Ebenen unterirdisch 266 oder 257 Parkplätze anzulegen, und bietet somit 150 oder 160 neue Parkpätze. Die jetzige Parkfläche wird aufgehoben, begrünt und als eine stadtgrabenkonforme Zone gestaltet.
- 08.12.93 Im Alter von 82 Jahren stirbt Frau Margrit Bertschi. Sie hat von 1942 bis 1974 als Handarbeitslehrerin an den hiesigen Schulen gewirkt.
- 10.12.93 An der Einwohnergemeinde-Versammlung nehmen von 6'315 Stimmberechtigten 385 teil. Das Budget wird nach einem neuen Modus berechnet und ist mit 41 Mio ausgeglichen. Dank den Sparmassnahmen kann der bisherige Steuerfuss beibehalten werden. Doch müssen die Wasser- und Abwassergebühren massiv angehoben werden, nicht zuletzt infolge der Kosten für das neue Grundwasserwerk Heimenholz. Die Industriezone-Ost soll für Fr. 1,2 Mio an die Kanalisation Alte Saline angeschlossen werden. Für weitere Projekte werden Kredite bewilligt: für die Projektierung der Verbindungsstrasse Saline-Landstrasse und für die Sanierung der Bushaltestelle Regionalspital je Fr. 100'000; für einen Planungswettbewerb Werkhofareal mit Alterswohnungen Fr. 100'000, trotz Gegnerschaft der SVP, die dem Vorhaben wegen reiner Architektenbeschäftigung entgegensteht. Der geplante Schulversuch für die Einführung der 5-TageWoche in den Schulen wird von 227 Stimmbürgern abgelehnt und von nur 144 befürwortet; es stehen dem geplanten Betrieb Stun-



- denplanschwierigkeiten entgegen, die namentlich den Betrieb der Musikschule stark behindern würden. Bewilligt werden Fr. 2,85 Mio. für die Sanierung der Schulanlage Augarten. Vizeammann Kurt Theiler und Stadtrat Marco Invernizzi werden beide nach 12-jähriger Tätigkeit im Gemeinderat ehrenvoll verabschiedet. Kurt Theiler hat vor allem die Schulen und das Sozialwesen betreut und sich um den Bau des Engerfeldschulhauses und die Entwicklungen in der Rehaklinik verdient gemacht. Marco Invernizzi hat neben seinen Leistungen im Finanzwesen die Feuerwehr gefördert.
- Die von Hermann Plüss und seiner Frau gegründete H.Plüss AG, welche im Bereich von Produktion und Handel von Spezialwerkzeugen tätig ist, feiert ihr 40jähriges Bestehen. Die Firma wird seit 12 Jahren erfolgreich vom Sohn der Gründer, Bruno Plüss, geleitet und beschäftigt 15 Mitarbeiter. 10.12.93
- Die Beförderungsfeier der Aargauer Kantonspolizei findet im Rheinfelder Casinosaal statt. 60 Angehörige des Polizeikorps werden durch Polizeikommandant Dr.Léon Borer befördert und 15 als Jubilare geehrt. 15.12.93
- Der Gemeinderat verteilt nach den Neuwahlen die Ressorts wie folgt: Hansruedi Schnyder Zentrale Funktionen, Ortsbürger, Polizei, Katastrophenhilfe; Rudolf Vogel Soziales, Gesundheit, Sport, Militär, Zivilschutz, Feuerwehr, Jugend; Urs Hohler Finanzen, Städtische Pensionskasse, Liegenschaften; Peter Scholer Planung, Bau, Umwelt; Werner Hassler Schule, Verkehr. Die neuen Gemeinderäte werden durch Regierungsrat Silvio Bircher in die Pflicht genommen. 16.12.93
- Die Firma Portas Fachbetrieb Rosenthaler & Co. an der Zürcherstrasse führt einen Tag der offenen Tür durch. Die Portas mit Hauptsitz in Frankfurt a.M. befasst sich vorwiegend mit der Renovation von Türen. 22.12.-23.12.93
- Revier-Kaminfegermeister Walter Oeschger demissioniert nach 110-jähriger Tätigkeit der Familiendynastie Oeschger. Als Nachfolger wurde Hugo Wiederkehr gewählt. 31.12.93
- Die christkatholische Kirchenrechnung schliesst bei Fr. 275'000 Einnahmen und Fr. 313'000 Ausgaben mit einem Defizit. Die Restschuld für die Kirchenrenovation beträgt 2,6 Mio. 31.12.93
- Das holländische Vergnügungsschiff «Success» geht an der Schifflände vor Anker und wird für die Gastronomiebetriebe Christoffel und Thoma eingesetzt. 31.12.93
- Januar**
- Silberstreifen auf dem kantonalen Arbeitsmarkt. Auch gegen Ende 1993 stieg die Gesamtzahl der Arbeitslosen im Kanton Aargau weiter an. Dennoch zeigen sich erste Anzeichen einer Wirtschaftserhöhung und Verbesserung auf dem Arbeitsmarkt. Der Bezirk Rhein- 02.01.94



- felden weist mit einer Arbeitslosenrate von 2.7 % eine unter dem kantonalen und schweizerischen Durchschnitt liegende Rate auf.
- 09.01.94 Traditioneller Neujahrsempfang des Stadtammanns im Rathaus-saal mit den Kommissionspräsidenten, Vertretern von Wirtschaft und Gewerbe und Behördenmitgliedern aus der badischen Nachbarschaft als geladenen Gästen. Hansruedi Schnyder weist darauf, dass das Wünschbare hinter dem Notwendigen nachgestellt werden muss, damit bei den grossen Bauvorhaben (Wasserwerk Heimenholz, Schulhäuser, Kanalisationen) die Finanzen im Griff behalten werden können. Sorgen bieten vor allem das Arbeitslosen- und das Drogenproblem. Erfreulich ist die Zusammenarbeit mit der badischen Nachbarschaft. Der 87jährige Journalist Willy Oser wird für seine interessanten Berichterstattungen über das kulturelle Leben, auch im Schweizer Rheinfelden, geehrt und mit einer Keramikplatte beschenkt.
- 09.01.94 Briefmarkenbörse im Augartenzentrum mit Ausstellung.
- 09.01.94 Es stirbt der am 17.11.1907 geborene Baumeister Adolf Mergenthaler-Breitenstein.
- 14.01.94 Das Domkapitel des Bistums Basel wählt nach Konsultation der Diözeskonferenz einen Nachfolger von Bischof Otto Wüest, der aus Gesundheitsgründen von seinem Amt zurücktreten will. Am 3.02. wird nach Bestätigung der Wahl durch den Papst der Name des neuen Bischofs, des 43jährigen Hansjörg Vogel, bekanntgegeben.
- 21.01.94 Generalversammlung der FDP Rheinfelden. Bruno Plüss tritt neu in den Vorstand ein. Kurdirektor Werner Baumann spricht über den Kurort und seine Entwicklung in Vergangenheit und Zukunft.
- 30.01.94 Der Vinzenzverein blickt an seiner Generalversammlung auf eine 75jährige, höchst fruchtbare Tätigkeit zurück. Mit der Spitex-Pfle-

## Success





ge hat er an Bedeutung zugenommen, doch blickt der Verein einer vom Kanton verlangten Zusammenlegung mit andern Pflegevereinen mit gemischten Gefühlen entgegen.

Die Sterneiche Nr. 1 im Heimenholz muss krankheitshalber gefällt werden. In ihrer Nähe wird eine andere Eiche mit dem Stern Nr. 1 bezeichnet. 30.01.94

Generalversammlung des Gewerbevereins im Hotel Schiff. Walter Rigassi tritt als Präsident zurück, und zusammen mit Roland Häusel wird er zum Ehrenmitglied ernannt. Gerhard Heer wird neuer Präsident. Zur Diskussion stehen die neuen Ladenöffnungszeiten. Stadttammann Schnyder skizziert die neuesten Entwicklungen in der Stadt. 30.01.94

An der Generalversammlung des röm.-kath. Kirchenchors wird Frau Dora Güntert nach 40 Jahren aus dem Vorstand verabschiedet und zur »lebenslänglichen Beisitzerin« ernannt. 30.01.94

## Februar

Spatenstich des neuen Wasserversorgungswerkes Heimenholz. Das Werk ersetzt die Pumpwerke in der Umgebung der Alten Saline, die wegen Chlorid-Ueberschuss geschlossen werden mussten. Das neue Werk soll 90 % des Trinkwasserbedarfs der Gemeinde decken, der gegenwärtig 265 l per Tag pro Einwohner beträgt. 02.02.94

Der traditionelle grenzüberschreitende Fasnachtsumzug beider Rheinfelden findet bei kaltem, windigem, aber trockenem Wetter statt. 13.02.94

Eidgenössische Abstimmung. Die Autobahnvignette wird weitergeführt nach Annahme durch das Volk mit 1'259'313 Ja / 579'643 Nein (in Rheinfelden 1'748 Ja / 576 Nein). Ebenfalls angenommen werden die pauschale Schwerverkehrsabgabe mit 1'383'877 Ja / 512'968 Nein (1'829 Ja/ 483 Nein) und die leistungsabhängige 20.02.94

## Fasnacht



## Altstadtfest



Schwerverkehrsabgabe mit 1'221'473 Ja / 567'673 Nein (1'718 Ja / 585 Nein). Die Alpeninitiative gegen den Transitverkehr von Lastwagen wird gutgeheissen mit 954'423 Ja / 884'448 Nein (1'168 Ja / 1'154 Nein) und das neue Luftfahrtgesetz mit 1'080'959 Ja / 689'924 Nein (1'508 Ja / 735 Nein).

25.02.94 Vor 100 Jahren wurde die Freisinnig Demokratische Partei FDP der Schweiz gegründet.

27.02.94 Nach seiner Gründung am 28.08.93 wird der Italienische Elternverein »Associazione Genitori« im Treffpunkt organisiert. Annamaria Di Pasqua wird als Präsidentin gewählt.

Von den 63 geladenen Jungbürgern finden sich 45 zur Aufnahme ihrer Rechte und Pflichten im Rathaussaal ein. Nach der Darstellung der Ressorts durch die Behörden findet im Casino der gemütliche Teil der Jungbürgerfeier statt.

### März

09.03.94 Stadttammann Hansruedi Schnyder feiert seinen 60. Geburtstag mit den Gemeindebehörden und -angestellten.

11.03.94 Auf der Anlage gegenüber dem Hotel Schützen verkehrt die ehemalige Geisterbahn des Wiener Praters, gesponsert vom Einkaufszentrum Rheinfelden EZR.

31.03.94 Bilanzpressekonferenz der Feldschlösschen-Gruppe: Die Nummer eins der schweizerischen Getränkebranche verfehlte im Geschäftsjahr 1992/93 den Vorjahresumsatz um 3 %. Die Erträge haben sich jedoch aufgrund des Wegfalls der ausserordentlichen Kosten der SIBRA-Integration um 10 % verbessert.

31.03.94 Bei seiner Generalversammlung in Möhlin blickt der Kehrrichtabfuhrverbund Unteres Fricktal auf sein 20jähriges Bestehen zurück. Ihm gehören die Gemeinden des Bezirks Rheinfelden ausser dem

### Geisterbahn





Fischingertal und Stein an. 1993 sind 6'143 t Hauskehricht abgeführt worden: 3'564 t in die Kehrichtverbrennung Basel, 2'560 t in die Deponie Elbisgraben und 15 t aus Kaiseraugst versuchsweise in die Verbrennungsanstalt Zuchwil. Regierungsrat Thomas Pfisterer erläutert die Kehrichtsituation im Aargau. Eine geeignete Schlackendeponie wird noch gesucht.

#### April

- |   |          |
|---|----------|
| Vorläufige Vermietung der Dancingräume im Casino an die Tivolino AG.  | 01.04.94 |
| Es stirbt der am 24.4.1905 geborene Architekt Heinrich Hiss.  | 04.04.94 |
| An der Generalversammlung der SP Rheinfelden wird anstelle der wegziehenden Gaby Lötscher Peter Locher zum Präsidenten gewählt. Maria Clavuot referiert über das städtische Sozialwesen.  | 09.04.94 |
| Die Fricktaler Bühne erhält vom Gemeinderat einen Beitrag von Fr. 10'000.- für die Aufführung der Operette »Gräfin Mariza« von Kalman.  | 15.04.94 |
| Frau Marie Perret-Urben feiert ihr 25jähriges Jubiläum als Hauswartin der Heilpädagogischen Sonderschule.   | 15.04.94 |
| Zur 100-Jahr-Feier des Kraftwerks Rheinfelden, die im Oktober stattfinden wird, findet im Schloss Beuggen ein wissenschaftliches Kolloquium statt, mit Beteiligten aus den technischen und historischen Richtungen und aus der Denkmalpflege.   | 17.04.94 |
| Richard Molinaris Cristalina-Quelle wird neu versiegelt, um eine Kontamination des Grundwassers zu vermeiden.   | 17.04.94 |
| Der Regierungsrat bewilligt die Belagserneuerung des Autobahnabschnitts Rheinfelden-Frick, die zwischen Mai und Oktober stattfinden wird. Sie erfordert 140'000 t Material und wird Fr. 23,5 Mio. kosten, davon 80 % zu Lasten des Bundes.  | 17.04.94 |
| An der 4. Rheinanliegerkonferenz der Aargauer Gemeinden in der Brauerei Feldschlösschen erläutert der BS-Kantonsgeologe Prof.Dr. Lukas Hauber die hydrogeologischen Verhältnisse mit besonderer Berücksichtigung der Salzimmissionen.   | 17.04.94 |
| Beim Verwaltungsrat der Feldschlösschen Holding tritt Dr. Cäsar Klemm-Roniger als Vizepräsident zurück. Neu im Verwaltungsrat ist sein Sohn Dr. Peter Klemm. Ebenfalls zurückgetreten ist Emanuel Socin.  | 22.04.94 |
| Informationsabend des Gemeinderates im Casinosaal. Die zurückgetretenen Kommissionsmitglieder werden verabschiedet. Die Ressortvertreter erläutern die Planung (westlich des Augartens, Kurbereich), den Wald, die Sozialprobleme, die Finanzen und den Geschäftsgang bei den Baubewilligungsverfahren, die Schulen und den Verkehr. In der Diskussion kommen weitere Themen zur Sprache (Migros-Markt, Bus, Bahnhofplatz, Lärmschutzwände, Hotel Adler). | 27.04.94 |



- 29.04.94 100 Jahre Drogerie Marugg. Die alteingesessene Rheinfelder Drogerie feiert ihr 100jähriges Jubiläum mit einem gediegenen Strassenfest an ihrem Firmendomizil an der Lindenstrasse.
- 29.04.94 Die Wohnbaugenossenschaft Kohlplatz wählt an ihrer 30. Generalversammlung anstelle des zurücktretenden Heinz Gut Rolf Bohler zum Präsidenten.
- 30.04.94 Der Leiter der Hypothekarabteilung der Aarg. Kantonalbank in Rheinfelden, Chefprokurist Paul Huber, wird nach 41jähriger Tätigkeit bei der Bank pensioniert.
- 30.04.– 01.05.94 Tag der offenen Tür bei der 1908 gegründeten Gärtnerei Rosenthaler.
- Mai**
- 04.05.94 An der Generalversammlung der SVP wird Oskar Roduner als Nachfolger von Hanspeter Wüthrich zum Präsidenten gewählt.
- 08.05.94 Anlässlich eines Festgottesdienstes in der St. Josefskirche wird Marcel Lehmanns 30. Jubiläum als Siegrist gewürdigt. Seit 17 Jahren ist er ausserdem Abwart des Treffpunkts.
- 18.05.94 Delegiertenversammlung des Verbandes Aargauischer Ortsbürgergemeinden im Casino. Der defizitäre Ertrag der Wälder bereitet besondere Sorgen.
- 19.– 20.05.94 Der Rhein erreicht einen Pegelstand von 6,4 m (3,4 bis 4 m über dem Normalstand) und es wird Hochwasseralarm gegeben. Feuerwehr und Zivilschutz stellen einem erwarteten Rückfluss in die Marktgasse mit Sandsäcken ein Hindernis, doch sinkt der Pegel im Laufe der Nacht auf ein weniger bedrohliches Niveau. Auf der Rheinseite stellen sich einige Wasserschäden ein, besonders im Gebiet der Fröschweid. Der Verkehr auf der Rheinbrücke muss vorübergehend gesperrt werden.
- 29.05.94 Der Personenverkehr auf der SBB-Strecke Laufenburg-Koblenz wird durch eine Buslinie der PTT ersetzt, nachdem vor einem Jahr der Durchgangsverkehr Basel-Winterthur eingestellt worden ist.
- 29.05.94 Der in Rheinfelden aufgewachsene Cellist David Riniker wird Mitglied der Berliner Philharmoniker.
- 29.05.94 Franz Nietlispach setzt beim Rollstuhl-Marathon »Rund um den Sempachersee« einen neuen Weltrekord mit 1 Stunde 27 Min. 04 Sek.
- 29.05.94 In Möhlin werden die Wehrmänner des untern Bezirksteils mit den Jahrgängen 1944 bis 1947 und 1952 im Zeichen der Armeereform 95 entlassen.
- 29.05.94 Der Migros-Markt an der Lindenstrasse besteht seit 25 Jahren. Von 1946 bis 1969 befand sich eine Migros-Filiale in der Brodlaube im ehemaligen Kino. In der Nähe hatte sich schon in den 30er Jahren ein Ableger der Migros befunden.
- 29.05.94 Der Ausbau des Kraftwerkes Augst mit neuen Staflo-Turbinen ist beendet. Die Stromproduktion kann damit um 60% gesteigert wer-



den, zu 13 Rp/KWh. 450 Gäste von beiden Rheinseiten nehmen an der Einweihung teil.

## Juni

06.06.94

Die Ortsbürgerversammlung wird von 51 der 296 Stimmberechtigten besucht. Die Forstverwaltung erwirtschaftete 1993 dank rigoroser Sparmassnahmen einen kleinen Ueberschuss. Im Werkhofumbau konnten Fr. 45'000.- eingespart werden.

10.06.94

An der Einwohnergemeinde-Versammlung nehmen von 6'337 Stimmberechtigten nur 158 teil. Die Verwaltungsrechnung wird gutgeheissen. Sie schliesst mit einem Ueberschuss von Fr. 2 Mio. ab, welcher der Schuldentilgung zugute kommt. Sämtliche Anträge des Gemeinderates finden Zustimmung, so die neue Regelung für die Brandmeldeanlagen, ein Kredit für die Sanierung der Salinenstrasse (Fr. 250'000.-), ein weiterer für die Erneuerung der Werkleitungen auf dem Kapuzinerberg (Maienweg-Lichsweg-Alleeweg Fr. 1,3 Mio.), für die Fassadenrenovation des Hugenfelschulhauses (Fr. 380'000.-) und ein Landabtausch mit der Rheinsaline. Der Stadtammann dankt für den Einsatz beim Hochwasser.

12.06.94

Eidgenössische und kantonale Abstimmungen. Die Blauhelmvorlage (Beteiligung der Schweiz an UNO-Einsätzen) wird verworfen mit 1'203'870 Nein gegen 898'925 Ja (in Rheinfelden 1'115 Ja / 1'104 Nein). Die Kulturförderungsvorlage erhält zwar eine Mehrheit von 1'058'624 Ja gegen 1'017'928 Nein (1'359 Ja / 996 Nein), scheitert aber am Ständemehr, wie auch die Vorlage für eine erleichterte Einbürgerung von Ausländern mit 1'114'561 Ja / 993'686 Nein (1'215 Ja / 1'184 Nein). Alle drei Kantonalvorlagen werden angenommen: der Gegenvorschlag zur Vorsorgeinitiative mit 82'647 Ja / 39'309 Nein (1'563 Ja / 434 Nein), die Teilrevision des Steuergesetzes mit

## Jugendfest





Hochwasser vom  
19./20. Mai 1994,  
fotografiert von  
Beat Zimmermann









- 86'603 Ja / 38'399 Nein (1'633 Ja / 392 Nein) und das Einführungsgesetz für das neue Bundesgesetz zur AHV/IV mit 90'399 Ja / 32'606 Nein (1'694 Ja / 290 Nein).
- 12.06.94 An der Generalversammlung des Fussball-Clubs Rheinfelden wird für den abtretenden Präsidenten Max Rösch neu Fritz Gloor gewählt.
- 18.06.94 Jugendfest.
- 23.06.94 Kurzentrum Rheinfelden wird Holdinggesellschaft. An der Generalversammlung stimmen die Aktionäre der Umwandlung von einer Betriebsgesellschaft in eine Holdinggesellschaft zu. Unter dem Holdingdach sind nachstehende Unternehmungen zusammengefasst: Bad Rheinfelden AG: Sole-Bäder, Beauty- und Fitness-Center. Carasana Bäderbetriebe GmbH, Baden-Baden: Caracalla-Therme und Friedrichsbad. Salina Medizin AG: Privatklinik Salina Ambulatorium Kurzentrum. Park-Hotel am Rhein AG: Park-Hotel, Restaurant Bellerive, Park-Café, Restauration Kurzentrum.
- 26.06.94 Die römisch-katholische Kirchgemeinde Rheinfelden-Magden-Olsberg nimmt Abschied von ihrem Pfarrer Joseph Nietlispach.
- 30.06.94 Wohnbautätigkeit 1993 im Bezirk Rheinfelden: Die Zahl der neu-erstellten Wohngebäude belief sich auf 117 Einheiten mit insgesamt 256 Wohnungen. 73 % der neuerstellten Wohngebäude fallen dabei auf Einfamilienhäuser. Die Anzahl der neuen Bauten erhöhte sich um 15 % gegenüber dem Vorjahr und deutet einen Aufschwung im Bauhauptgewerbe an.
- 30.06.94 Ein Jahr Pizza-Express in Rheinfelden. Die Unternehmung ist mit ihrer Nischenfunktion erfolgreich im Markt tätig und beschäftigt nach einem Betriebsjahr bereits acht Mitarbeiter.

**Pfarrer  
Joseph Nietlispach**





## 2. Kulturelles Leben

### A. Ernste Musik

Dora Güntert

(Kap.K.) = Kapuzinerkirche

(R.) = Rathaushof

(Ref.K.) = Reformierte Kirche

(S.) = Salmegg

(St.J.) = St.Josefskirche

(St.M.) = Stadtkirche St.Martin

#### September

Franziska Zehnder, Violine, und Andrea Marcon, italienischer Cembalist und Organist, spielen Sonaten von F.A. Bonparti und J.M. Leclair, eine Suite für Cembalo solo von J.J. Froberger, von J.S. Bach die Partita Nr. 3 für Violine solo und eine Fuge in Es-Dur für Orgel (Ref.K.).

12.09.93

Der Klarinettist Felix Andreas Genner spielt - an der Orgel begleitet von Rolf Haas - Werke von W.A. Mozart, F. Lachner, J. Rheinberger und eine zeitgenössische Komposition von G. Kretzschmar. Rolf Haas konzertiert an der Orgel solo mit Kompositionen von K. Stamitz, Ch. R. Rinck und M. Reger (St.M.).

26.09.93

#### Oktober

Konzert der Musikschule Rheinfelden/Baden (S.).

08.10.93

Michael Thalmann, Klavier, brilliert mit Werken von F. Liszt und F. Schubert (Kap.K.).

15.10.93

Das Panflötenensemble »Les Dupont's« erfreut mit klassischer Musik, mit Gospels und mit Melodien aus der rumänischen Folklore (St.M.).

24.10.93

Orgelkonzert mit Werken von J.S. Bach, Kellner, J.L. Krebs, D. Buxtehude. Es spielt Oskar Birchmeier (= erster Orgellehrer von Kurt Huber, der an diesem Abend sein 30jähriges Organistenjubiläum zu St.Martin feiert) (St.M.).

29.10.93

Der Orchesterverein Rheinfelden bringt von J.Haydn die Ouvertüre »Acide e Galatea«, von W.A. Mozart die Sinfonie in G-Dur und das Konzert für Fagott und Orchester in B-Dur zur Aufführung. Solist: Matthias Bühlmann (Ref.K.).

31.10.93

#### November

BACHFEST: 1. Konzert: Das ENSEMBLE VOX HUMANA bringt mit Annemarie Zehnder, Blockflöte, eine Suite für Blockflöte, Streicher und B.c. von G.Ph. Telemann und mit Daniel Zinsmann, Violine, zwei Konzerte für Violine, Streicher und B.c. von J.S. Bach zu Gehör (Ref.K.).

07.11.93

BACHFEST: 2. Konzert: Kammermusikabend mit Kathrin Rabus, Violine, und Rolf Haas, Cembalo. Sie spielen zwei Sonaten für Violine und obligates Cembalo von J.S. Bach. Kathrin Rabus konzertiert mit der Sonate für Violine solo g-Moll des gleichen Komponisten (Ref.K.).

10.11.93



- 14.11.93 BACHFEST: 3. Konzert: Hohe Messe in h-Moll für Soli, Chor und Orchester. Ausführende: Friederike Wagner, Sopran, Alexandra Neubert, Alt, Uli Müller-Adam, Tenor, Hans-Josef Overmann, Bass. Freiburger Barocksolisten, Trompetenensemble Paul Plunkett, ein Kammerorchester, Thilo Muster, Cembalo, Karin Dannenmeier, Orgel, Vokalensemble '85 Rheinfelden. Leitung Rolf Haas (St.M.).
- 21.11.93 Die Stadtmusik Rheinfelden brilliert unter der Leitung von Roland Recher mit Werken aus verschiedenen Stilepochen, unter anderem mit zwei Stücken von Jan Hrabek, der im Konzert anwesend ist (St.M.).
- 28.11.93 Adventskonzert: Alois Kissling dirigiert das Spiel der Kantonspolizei Aargau und den Gemischten Chor Schinznach-Bad (St.M.).
- Dezember**
- 03.12.93 Ruth-Lina Guelbert singt Lieder aus Musicals (Kap.K.).
- 03.12.93 Konzert der Musikschule Rheinfelden/Baden (S.).
- 05.12.93 Der reformierte Kirchenchor, ein Kammerorchester und die Solisten Sylvia Nopper, Sopran, Heike Werner, Alt, Kurt Huber, Tenor, Henning Neumann, Bass, Thilo Muster, Orgel, führen folgende Werke auf: von J.S. Bach die Kantate »Nun komm der Heiden Heiland«, von G.F. Händel das Konzert F-Dur, von J.D. Zelenka »Laudate pueri«, von J. Stanley Concerto a-Moll, von A.Vivaldi Gloria D-Dur. Leitung Rolf Haas (Ref.K.).
- 12.12.93 Der Chor ehemaliger Schüler der Rudolf-Steiner-Schule Basel singt unter der Leitung von Paul und Philia Schaub altrussische geistliche und weltliche Lieder aus dem überlieferten Volksliederschatz (St.M.).
- 19.12.93 Benefiz-Konzert der Gospel-Family zugunsten des RJZ. Leitung Ingo Stäubli (St.J.).
- 31.12.93 Das Streichquartett des Bartholdy-Ensembles spielt Werke von F. Schubert und W.A. Mozart (St.M.).
- 31.12.93 Nach dem Brunnensingen der Sebastianibrüder gibt Richard Roth ein kurzes Jahresschlusskonzert (St.M.).
- Januar**
- 01.01.94 Das Duo Irmtraud Krüger, Orgel, und Edward H. Tarr, Trompete/Horn, konzertiert mit mehreren Barockwerken und zum Schluss mit einer Komposition von Stanley Weiner (St.J.).
- 23.01.94 Das TRIO BASILIENSIS spielt deutsche und französische Barockmusik von J. Schenk, G. Böhm, G.Ph. Telemann, J. Morel und J.M. Leclair (Ref.K.).
- Februar**
- 27.02.94 Ruth Amsler, Sopran, und Oskar Birchmeier, Hammerflügel, gestalten einen Abend mit Musik von J. Haydn: Lieder, Variationen für Klavier und die Sonate in Es-Dur (Ref.K.).
- März**
- 27.03.94 Urs Stäubli dirigiert den Kammerchor Zurzach, den Fricktaler Kammerchor, das Orchester »La Stailletta« Zürich und das Ensem-



ble der »Musica viva« Basel in der Matthäus-Passion von J.S. Bach. Solisten: Sylvia Nopper, Sopran, Andrea Bönig, Alt, Lukas Albrecht, Tenor, Kurt Widmer, Bass, Raphael Jud, Bass, Thilo Muster, Orgel, Thomas Schmid, Cembalo (St.J.).

#### April

Die Liturgische Passionsandacht am Karfreitag wird durch Kompositionen von J.S. Bach, W.A. Mozart und J. Brahms bereichert. Es wirken mit: Gabriela Doerfler, Sopran, Annemarie und Jean-Claude Zehnder, Orgel, Pfarrer J.Bell und ein Vokalensemble (Ref.K.).

01.04.94

Im Ostergottesdienst erklingt die Krönungsmesse von W.A. Mozart. Ausführende: Römisch-katholischer Kirchenchor, Pascale Künzli, Sopran, Heidrun Schulz, Alt, Michael Schaub, Tenor, Wolfgang Kiefke, Bass, ein Orchester ad hoc, Dora Güntert, Orgel. Leitung Silvio Gabrieli (St.J.).

03.04.94

Chorkonzert des Heinrich-Isaac-Ensembles der Musikhochschule Karlsruhe. Unter der Leitung von Hans-Georg Renner wird die »Missa Paschalis« von Heinrich Isaac (1430-1517) und das »Allelu« (komponiert 1993) des schwedischen Komponisten und Ensemblemitgliedes Peter Pontvik dargeboten (St.M.).

30.04.94

#### Mai

CD-Aufnahme: Christopher Herrick spielt alle Choralvorspiele des Orgelbüchleins von J.S. Bach (St.M.).

02.-04.05.94

Michael Radulescu, Wien, konzertiert auf der Chororgel mit Werken von G.G. Muffat, J.K. Kerli, J.J. Froberger. Auf der Hauptorgel interpretiert er Eigenkompositionen und Kompositionen von J.S. Bach (St.M.).

07.05.94

In einem Vokal-Instrumental-Konzert unter der Leitung von Richard Erig musizieren das Motettenensemble Basel und ein Instrumentalensemble. Sie bringen Werke von G.P. da Palestrina, S. Scheidt, G. Frescobaldi, H. Schütz, G.Ph. Telemann und J.S. Bach zu Gehör (Ref.K.).

12.05.94

Mit Gospels, Spirituals und Pop-Songs konzertiert der Singkreis Laufental (St.J.).

15.05.94

Musik zum Feierabend: Alle 14 Tage donnerstags finden halbstündige Orgelkonzerte statt. Es musizieren: Richard Roth, Jörg-Andreas Böttcher, Hans Häusermann, Rolf Haas, Thilo Muster, Camille Buchmann mit Anton und André Neuhaus, Trompeten, Christoph Kaufmann, Kurt Huber mit Instrumentalisten, Toni Wiesner (St.M.).

26.05.-23.09.94

Zu seinem 75. Jubiläum führt der mit Solisten und weiteren Sängern verstärkte Gemischte Chor Rheinfelden im Bahnhofsaal die »Carmina Burana« von Carl Orff auf.

29.05.94

#### Juni

Das Kammerensemble »Farandole« MuttENZ spielt das Concerto grosso D-Dur von G.F. Händel, russische Quartettmusik des 19. Jahr-

11.06.94



hundreds von N. Sokolow, A. Liadow, A. Glasunow und zum Schluss das Violinkonzert G-Dur von W.A. Mozart. Solist ist Silvio Gabrieli. Leitung Hans-Ulrich Munzinger (Ref.K.).

- 12.06.94 Der Basler Gesangverein singt unter der Leitung von Peter Eidenbenz Motetten von A. Bruckner, J. Brahms und F. Mendelssohn. Michael Eidenbenz umrahmt und verbindet die Chorwerke mit Orgelstücken von G. Böhm, J. Praetorius, J.S. Bach, Klaus Huber und F. Mendelssohn (St.M.).
- 23.06.94 Der Orchesterverein Rheinfelden bringt zwei Haydn-Sinfonien und die Serenade Nr.6 (Soloquartett mit Orchesterbegleitung) von W. A. Mozart zur Aufführung. Leitung Robert Ulrich Flückiger (R.).

## **Karin Echle      B. Unterhaltungsmusik, Vorträge, Kabarett, Ausstellungen**

(C.) = Casino  
 (E.) = Eden  
 (Q4) = Quellenstrasse 4  
 (S.) = Salmegg  
 (SchK.) = Schützenkeller

### **August**

- 17./24./28.08.93 Spezialführungen durch Pfarrer Roland Lauber in der Stadtkirche St. Martin mit dem Thema »Die Kirche und ihre Geschichte« und durch den kantonalen Denkmalpfleger Jürg Bossardt zum Thema »Die Altäre«.

### **September**

- 17.09.93 Vortrag, Theater u. Ausstellung des Rudolf-Steiner-Kindergartens Rheinfelden (C.)
- 26.09.93 SOMOKO Steppin Stompers (C.)

### **Oktober**

- 17.10.93 SOMOKO Rondo Jungmusikanten (C.)
- 26.10.93 Il Teatro Ingenuo - Bellissimi (SchK.)
- 28.10.93 Jump Street - Soul im Jazz Café (SchK.)
- 29.10.93 Bluesaholics - Blues and Rock-Party (SchK.)
- 31.10.93 SOMOKO Musikgesellschaft Zuzgen (C.)

### **November**

- 02.11.93 Das Orchester, Konzertstück von Jean Anouilh (SchK.)
- 03.11.93 Islam, Koran, Muslimischer Alltag (Treffpunkt)
- 04.11.93 Mezz Jazz Standards im Jazz Café (SchK.)
- 05.11.93 Barney's Dixie Cracks (Q4)
- 06.11.93 Live Konzert der Gruppe DEAD END STREET (C.)
- 07.11.93 SOMOKO Lörracher Zupforchester (C.)



Miss You - Ein Spiel in 21 Bildern über ein Thema, das A.I.D.S. heisst (SchK.)	09.11.93
Judentum - Lehre und Alltag (Treffpunkt)	10.11.93
Sascha Schönhaus Trio im Jazz Café (SchK.)	11.11.93
Joanne Brackeen, Quartett (Q4)	12.11.93
Chansons der Musikschule Rheinfelden D (S.)	
SOMOKO Brass Band Fricktal (C.)	14.11.93
Aquarelle von Regine Zimmermann, Atelier Kaiserstrasse 32	16.11.93
Kunstaussstellung zum Thema «Wasser», Galerie Berufsschule	
Bruchstein – ein Theaterstück zum Thema Inzest für Menschen ab 15 (SchK.)	
Jazz Café (SchK.)	18.11.93
Cabaret Fygeblatt, Sparsäm - das dritte Programm (SchK.)	19.11.93
COJAZZ (Q4)	
Quattro Stagioni - Ländler und Ausländer (SchK.)	23.11.93
Daniel Schnyder / Mike Mossmann Quintet (Q4)	28.11.93
<b>Dezember</b>	
Tympanic Jazzband (Q4)	03.12.93
Konzert der Continental Singers (C.)	
George Robert Quartet with Cleark Terry (Q4)	04.12.93
Continental Singers (C.)	05.12.93
SOMOKO Musikschule Rheinfelden/Kaiseraugst (C.)	
Marionetten und Bilder von Jan Nisinski, Atelier Spiserhus	09.12.93
Kabarett Götterspass (C.)	
Der Untertainer Joachim Rittmeyer (SchK.)	10.12.93
Kirk Lightsey-Tibor Elekes-Al Foster Trio (Q4)	11.12.93
Die Zauberflöte für Kinder (SchK.)	12.12.93
Max und Moritz, Eislaufclub (Kunsteisbahn)	
Die Zofen, von Jean Genet, Schauspielgruppe Fischer Solothurn (SchK.)	14.12.93
<b>Januar</b>	
Märlitheater (C.)	05.01.94
Crazy Men (Q4)	07.01.94
Clown's Erwachen - Pello (SchK.)	11.01.94
Vortrag des Rudolf-Steiner-Kindergartens Rheinfelden, Thema: »Das Kind zwischen bildenden und zerstörenden Kräften« (SchK.)	12.01.94
Remember Benny Goodman (Q4)	14.01.94
Famba Mabwazuwa - Afrikanische Tänze und Rhythmen aus Simbabwe (SchK.)	15.01.94
Kontrabass - ein Stück von Patrick Süskind (SchK.)	18.01.94
Vortrag des Rudolf-Steiner-Kindergartens Rheinfelden, Thema: »Schönheit-Wahrheit-Güte-und Heute ?« (SchK.)	19.01.94
Gina Günthard - et les musiciens (SchK.)	20.01.94
Lady Bass & Real Gone Guys (Q4)	21.01.94



- 25.01.94 Cabaret Schwäfelsüüri Light (SchK.)  
 26.01.94 Vortrag des Rudolf-Steiner-Kindergartens Rheinfelden, Thema:  
 »Die Kindheitskräfte der Menschheit« (SchK.)  
 28.01.94 FGR Mümpfeli, Première (SchK.)  
 30.01.94 Posaunenchor-Konzert der Freien Evang. Gemeinde (C.)

**Februar**

- 04.02.94 The Backyard, Tub, Jug & Washboard Band (Q4)  
 20.02.94 SOMOKO Fricktaler Musikanten (C.)  
 23.02.94 In der Stadtkirche St. Martin erläutert Pfarrer Roland Lauber Ge-  
 schichte, Tradition und Gebrauch des 1986 gefundenen Hungertu-  
 ches aus dem Jahre 1607. Dasselbe wurde während der Fastenzeit  
 im Altarraum aufgehängt.

**März**

- 01.03.94 Gina Günthard - et les musiciens (SchK.)  
 02.03.94 Gina Günthard - et les musiciens (SchK.)  
 04.03.94 Ein bunter Abend von und Mit nones Theater (SchK.)  
 The Storyville Weepers (Q4)  
 08.03.94 Jon Laxdal und Bruno Meier - Unter der Treppe (SchK.)  
 12.03.94 Trombones Unlimited (Q4)  
 17.03.94 Vortrag von Richard Huber, Thema: »Die Rose im Laufe der Jahr-  
 hunderte« (E.)  
 18.03.94 Konzert mit dem Stewy von Wattenwyl Trio (Q4)  
 20.03.94 SOMOKO Konzert des Orchestervereins (C.)  
 24.03.94 Gardi Hutter (C.)

**April**

- 01.04.94 Dixieland (Q4)  
 08.04.94 Konzert mit der Wolverines Jazzband Bern (Q4)  
 10.04.94 Vernissage »Mein tägliches Brot«, 120 Tagebuchblätter von Viktor  
 Hottinger (SchK.)  
 15.04.94 Konzert mit dem Henri Chaix Trio (Q4)  
 17.04.94 SOMOKO Musikgesellschaft Wegenstetten (C.)  
 21.04.94 Die Fledermaus (Bahnhofsaal)  
 22.04.94 Solo Piano Ray Brayant USA (Q4)

**Mai**

- 01.05.94 SOMOKO Echo vom Gempen (C.)  
 06.05.94 Regio Jazzband (Q4)  
 08.05.94 SOMOKO Rondo Muttertagskonzert (C.)  
 20.05.94 Beginn Plakatausstellung (Schifflande)  
 24.05.94 Klassische Musik des Jugendorchesters Capriccio (E.)

**Juni**

- 03.06.94 Dixieland (Q4)  
 07./16.06.94 Führungen in der Stadtkirche St. Martin durch Pfarrer Lauber; am  
 16.06. mit Jürg Bossardt über das Thema »Wand- und Decken-  
 gemälde«.



SOMOKO Brass Band Fricktal (C.)  
Kindermusical der Ref. Kirchgemeinde (C.)  
SOMOKO Musikschule Schülerkonzert (C.)

19.06.94

24.06.94

26.06.94



Franz Nietlispach